

同意書 編號 AS-IRB02-100045 NUM 日期 0411'2011 Date	中央研究院醫學研究倫理委員會 研究計畫審查通過證明 <i>Certificate of Approval</i>	IRB02 修訂日期 Revised Date : 0812'2010
--	--	--

申請案編號 Application No : AS-IRB01-11012 (11012)
計畫名稱 Project title : 鼻咽癌病例對照研究：基因與環境交互作用之評估
Environmental and Genetic Determinants of NPC
申請人 Project Investigator : 陳建仁 Chien-Jen Chen

合作機構 Collaborating Institute(s) :
婁培人/ Pei-Jen Lou 台大醫院/ National Taiwan University Hospital
柯政郁/Cheng-Yu Ko 台大醫院/ National Taiwan University Hospital
王成平/Cheng-Pien Wang 台大醫院/ National Taiwan University Hospital
呂宜興/I-Hsing Lu 馬偕醫院/ Mackay Memorial Hospital
李振川/Jehn-Chuan Lee 馬偕醫院/ Mackay Memorial Hospital
李國森/ Kuo-Sheng Lee 馬偕醫院/ Mackay Memorial Hospital
王瀛標/Ying-Piao Wang 馬偕醫院/ Mackay Memorial Hospital
林敬原/ Ching-Yuan Lin 和信醫院/ Koo Foundation Sun Yat-Sen Cancer Center
張燕良/Yen-Liang Chang 國泰醫院/ Cathay General Hospital
廖立人/Li-Jen Liao 亞東醫院/ Far Eastern Memorial Hospital
蔡銘修/ Ming-Hsui Tsai 中國醫藥大學附設醫院/ China Medical University Hospital
鄒永恩/ Yung-An Tsou 中國醫藥大學附設醫院/ China Medical University Hospital

執行期間 Implement Duration : From 2010 / 09 / 01 / to 2014 / 12 / 31 /
(yyyy / mm/ dd) (yyyy / mm/ dd)

核准日期 Approval Date : 2011 / 04 / 11 / (yyyy / mm/ dd)

有效期限 Due Date : From 2011 / 04 / 11 / to 2014 / 12 / 31 /
(yyyy / mm/ dd) (yyyy / mm/ dd)

進度或成果報告 Progress Report :

1. 請於 2012 / 04 / 10 /(yyyy / mm/ dd)前繳交進度或成果報告至本委員會追蹤審查。
The progress report should be submitted to the IRB at Academia Sinica before 2012 / 04 / 10 /
(yyyy/ mm/ dd) for continuing review.
2. 如向衛生署定期提出進度或成果報告，需將完整報告內容副知本委員會。
If Progress reports are submitted to the Department of Health, a copy should be submitted to the
IRB at Academia Sinica.
3. 如受試者有不良反應，應即時向主管機關報告並副知本委員會。
All the adverse events are required to report to the official institute and IRB of Academia Sinica
promptly.

附註意見 Additional Opinion :

若需與受試者溝通（如與受試者通信、致贈禮物等），與受試者溝通之文件、信件或禮物，須經
本委員會審核通過後方可進行。
Any materials (correspondence, brochure, compensation, etc.) provided to subjects, must be approved
by the IRB of Academia Sinica.

茲 證明上項醫學研究計畫，包括其受試者之說明同意書，已經本委員會之審核，並
同意此計畫書之內容符合本委員會所訂定之醫學研究倫理標準。

The above named study proposal has been reviewed, along with the informed consent, by
the committee and found to conform with the guidelines set forth by this committee.

主任委員：
Chairman

日期：
Date

中央研究院醫學研究倫理委員會
Human Subject Research Ethics Committee / IRB
Academia Sinica